

## 450521-2026 - Gara

Ungheria – Servizi di ideazione tecnica – NyMJV TOP\_PLUSZ-132\_00017 Tervezési szolgáltatások

OJ S 124/2026 01/07/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Servizi

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

E-mail: [info@mkkozpont.hu](mailto:info@mkkozpont.hu)

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: NyMJV TOP\_PLUSZ-132\_00017 Tervezési szolgáltatások

Descrizione: „Csapadékvíz elvezető rendszer fejlesztések Nyíregyházán” című TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017 számú projekt vonatkozásában Nyíregyháza közigazgatási területek infrastruktúra fejlesztéséhez kapcsolódó tervezési munkák: Engedélyes terv; Kiviteli terv elkészítése és Tervezői művezetési feladatok ellátása; a kapcsolódó kivitelezési munkákra irányuló közbeszerzési eljárások szakmai támogatása 3 önálló RÉSZben: 1.RÉSZ Dohány utca (Kossuth utca II. ütem) 2.RÉSZ Nyírszőlős, Egres köz és Csobolyó utca 3.RÉSZ Borbánya, Szőlő u 51.előtti útkereszteződés

Identificativo della procedura: f6ea7053-91a4-4ebc-b6f3-65e58a5c64c0

Identificativo interno: EKR000093222026

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71320000 Servizi di ideazione tecnica

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Kossuth tér 1.

Località: Nyíregyháza

Codice postale: 4400

Suddivisione del paese (NUTS): Szabolcs-Szatmár-Bereg (HU323)

Paese: Ungheria

##### 2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Valamennyi RÉSZ esetében 1. Az eljárás a Kbt. 3.§ 5a. pont szerinti Elektronikus Közbeszerzési Rendszerben (EKR) kerül lefolytatásra az EKR r. szerint. Az ajánlatot az EKR-ben kell benyújtani (olvasható és nem szerkeszthető pdf formátumban, az "Ajánlati ár felbontása" c. táblázatot cégszerűen aláírt pdf és szerkeszthető xls formátumban is), irányadó a Kbt. 41.§ (1) és az EKR r. 11.§ (9) bek. 2. Az EKR használatához az arra jogosult személy részéről történő regisztráció szükséges [EKR r. 6.§ (1) bek.] 3. Az ajánlat

összeállítása során irányadó a Kbt. 41/A.§. EKR-ben biztosított űrlapok alkalmazása kötelező a Kbt. 57.§ (1) bek. b) pont alapján. 4. AK az EKR-ben elektronikus úton tett nyilatkozatot benyújtó személy képviseleti jogának és közös AT-kre vonatkozó képviseleti jog megfelelőségét a Kbt. 35.§ (2a) és 41/A.§ (4) bek. alapján vizsgálja. 5. Az ajánlatnak felolvasólapot kell tartalmaznia [Kbt. 66.§ (5) bek.] az EKR r. 11.§ (1) bek. alapján. AT-nek a felolvasólapon tett vállalást alátámasztó iratban (Ajánlati ár felbontása) meg kell bontania. 6. A Kbt. 35.§ szerinti közös ajánlattétel esetén közös AT-k közötti megállapodást csatolni kell. 7. Irányadó a Kbt. 47.§ (2) bek. A Kbt. 41/A.§ (2) bek. alapján előírás, hogy az olyan nyilatkozat, mely közvetlenül valamely követelés érvényesítésének alapjául szolgál (különösen garanciavállaló nyilatkozat vagy kezességvállalásról szóló nyilatkozat), elektronikus okiratként feleljen meg a polgári perrendtartásról szóló törvény szerinti teljes bizonyító erejű magánokirat követelményeinek. 8. AT-nek nyilatkoznia kell a Kbt. 66.§ (2) bek. alapján. 9. A hiánypótlás (HP) lehetősége a Kbt. 71.§ szerint biztosított azzal, hogy a Kbt. 71.§ (6) bek. rendelkezései alapján AK újabb hiánypótlást nem rendel el, ha a hiánypótlással az ajánlattevő az ajánlatban korábban nem szereplő gazdasági szereplőt von be az eljárásba, és e gazdasági szereplőre tekintettel lenne szükséges az újabb hiánypótlás. 10. AT köteles nyilatkozni a Kbt. 65.§ (7) bek. vonatkozásában. 11. Az ajánlathoz csatolandó szakmai ajánlat: AK rögzíti, hogy a 322/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 9. § (1) bekezdése szerint az értékelési szempontokra a Felolvasólapon tett megajánlások szakmai ajánlatnak minősülnek. Szakmai ajánlatnak az ajánlati ár tekintetében az "Ajánlati ár felbontása" c. táblázatot, a szakemberek tekintetében az értékelési szempontokra tett megajánlásokat (a többlet tapasztalati időket és a szakember személyét) tekintjük. 12. Alkalmazásra kerül a Kbt. 81.§ (4) és (5) bek. 13. A Közbeszerzési Hatóság "bronz" fokozatú minősítéséhez képest a III.3) SZ/1. (BT-67(b)) és a III.4) M1), M2) (BT-750) pontokban szerepeltetett alkalmassági követelmények és igazolási módok a minősített AT-k hivatalos jegyzékébe történő felvétel feltételét képező minősítési szempontokhoz képest szigorúbbak. 14. A 322/2015. (X.30.) Korm.r. 11.§ szerinti tervezői felelősségbiztosítás előírt mértéke: 1. és 2. RÉSZ esetében RÉSZenként 2.500.000,- HUF /biztosítási esemény és legalább 5.000.000,- HUF/biztosítási időszak, a 3. RÉSZ esetében RÉSZenként 1.000.000,- HUF/biztosítási esemény és legalább 2.000.000,- HUF/biztosítási időszak. Nyertes AT a szerződés hatályba lépését követő 5 munkanapon belül köteles az e pont szerinti érvényes felelősségbiztosítással rendelkezni. 15. Projekttársaság: Nem lehetséges és nem követelmény a nyertes AT(k) általi gazdálkodó szervezet (projekttársaság) létrehozása a szerződés teljesítése érdekében. AK nem teszi lehetővé többváltozatú (alternatív) ajánlat benyújtását. 16. Az AF-ben nem szabályozott kérdésekben a Kbt. és a Kr. irányadó. 17. AK alkalmazza a Kbt. 75.§ (2) bek. e) pontját. 18. Helyszíni bejárás nem kerül megtartásra. 19. Ajánlatkérő a szerződés megkötésének feltételeként határozza meg: a) A felhívás III.4. (BT-750) M2) 1) és 2) pontjai szerinti szakemberek a szerződéskötéskor és a szerződés teljes időszaka alatt kötelesek rendelkezni érvényes 266/2013. (VII.11.) Korm. rendelet (266.KR) szerinti, releváns jogosultsággal/regisztrációval. Az a) pont szerinti jogosultsággal/regisztrációval rendelkezés a szerződéskötés feltétele. Ezek hiánya esetén az Ajánlatkérő a szerződést nem köti meg, a jogosultság/regisztráció bármelyikének vagy a nyilvántartásban szereplés hiányát Ajánlatkérő a Kbt. 131. § (4) bekezdése szerint a szerződéskötéstől való visszalépésnek tekinti, amely esetben - amennyiben az összegezésben kihirdetésre került - a második legkedvezőbbnek minősített ajánlattevővel köt szerződést. 20. ATnek csatolnia kell nyilatkozatát az ukrajnai helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833/2014/EU tanácsi rendelet 5k. cikk (1) bekezdése szerinti tilalomról. 21. Benyújtandó az AT és az ajánlatban nyilatkozatot tevő a Kbt. 65.§ (7) bekezdés szerinti kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet cégkivonata szerint cégjegyzésre jogosult azon képviselő(k) - 2006. évi V. törvény 9. § szerinti - aláírási címpéldányának (ügyvéd vagy kamarai jogtanácsos által ellenjegyzett

aláírásmintájának) másolati példánya, akik aláírásukkal ellátták az ajánlatot (ajánlatban szereplő iratot). Amennyiben az ajánlatban szereplő bármely iratot nem a cégjegyzésre jogosultak írták alá, az általuk aláírt meghatalmazás példányát is csatolni kell az ajánlathoz. A meghatalmazásnak tartalmaznia kell a meghatalmazott aláírásmintáját is. Egyéni vállalkozó és természetes személy ajánlattevő/alkalmasságot igazoló szervezet esetén Ajánlatkérő elfogadja a teljes bizonyító erejű magánokiratba foglalt aláírási-mintát, vagy olyan hivatalos dokumentum másolatát, amelyről az aláírás minta megállapítható. 22. AK nem alkalmazza: a) az állami építési beruházások rendjéről szóló 2023. évi LXIX. törvény (ÁBTV) 38. § (BIM) rendelkezéseit tekintettel arra, hogy a tárgyi eljárás (tervezési szolgáltatás) a Kbt. 19. § (3) bek. alkalmazása nélkül számított becsült értéke nem éri el az uniós értékhatárt. 23. - 24. Feltételes közbeszerzés: a 2024. évi LXXIV. törvény 253. § (3) bekezdése alapján a tárgyi feltételes közbeszerzési eljárás eredményeként megkötésre kerülő szerződés megkötésére kizárólag az állami beruházásokért felelős miniszternek a legkedvezőbb érvényes ajánlatra vonatkozó, költségellenőrzést tartalmazó véleménye beszerzését követően kerülhet sor. A fentiek alapján Ajánlatkérő a Kbt. 53. § (5) bekezdése alapján felhívja a gazdasági szereplők figyelmét arra a körülményre, amennyiben a költségellenőrzést tartalmazó vélemény nem áll rendelkezésre vagy az nem támogatja a szerződés megkötését, Ajánlatkérő az eljárást a Kbt. 75. § (2) bekezdés a) pontjában foglaltak szerint eredménytelenné nyilváníthatja. 25. A felhívás IV.2.6) (BT-98) pontjában meghatározott 60 nap naptári napokban értendő a Kbt. 81. § (11) bek. szerinti, a közbeszerzési eljárást külön jogszabályban előírt folyamatba épített ellenőrzés mellett történő lefolytatására tekintettel. 27. FAKSZ: dr. Bagaméry-Szalay Róbert (00255). 28. További részleteket a KD tartalmaz.

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

**2.1.5. Condizioni di appalto**

**Modalità di presentazione:**

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 3

**Condizioni contrattuali:**

Numero massimo di lotti per i quali può essere aggiudicato un appalto a un offerente: 3

**2.1.6. Motivi di esclusione**

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: Valamennyi RÉSZ vonatkozásában valamennyi előírt kizáró ok tekintetében egységesen irányadók: A) Kizáró okok: Az eljárásban nem lehet ajánlattevő (AT), alvállalkozó (AV) és nem vehet részt az alkalmasság igazolásában olyan gazdasági szereplő, aki a Kbt. 62. § (1)-(2) bek.-ben meghatározott kizáró okok hatálya alatt áll. A Kbt. 74. § (1) bek. b) pont értelmében az ajánlatkérőnek (AK) ki kell zárnia az eljárásból azt az ATt, AVt vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő szervezetet, aki vagy amely részéről a kizáró ok az eljárás során következett be. 1. Előzetes igazolási mód: Az ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a 321/2015. (X.30.) Korm. rend. (továbbiakban Kr.) 1. § (1) bek. szerint az EEKD benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy nem tartozik az előírt kizáró okok hatálya alá. Az AT vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő gazdasági szereplő a Kr. 4. § (1) bekezdése szerint igazolja előzetesen a Kbt. 62. § (1)-(2) bekezdéseiben említett kizáró okok hiányát (figyelemmel a Kr. 4. § (3)-(4), valamint a 6. § (1)-(2) bek. is). AK felhívja a figyelmet a Kbt. 64. §-ában foglaltakra. Közös ajánlattétel esetén a közös ATK képviseletében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. A Kr. 15. §-a értelmében az AT az alkalmasság igazolásában részt vevő AV vagy más szervezet vonatkozásában csak az EEKD-ot köteles benyújtania a kizáró okok fenn nem állásának tekintetében, míg azon AVk

tekintetében, amelyek nem vesznek részt alkalmasság igazolásában az AT a Kbt. 67. § (4) bek. szerinti nyilatkozatot köteles benyújtani. A Kr. 13. §-a alapján az AT vonatkozásában folyamatban lévő változásbejegyzési eljárás esetében az AT az ajánlathoz köteles csatolni a cégbírósághoz benyújtott változásbejegyzési kérelmet (valamennyi részét képező melléklettel együtt) és a kérelem beérkezéséről szóló elektronikus cégbírósági igazolást. Amennyiben nincs folyamatban AT vonatkozásában változásbejegyzési eljárás, úgy nemleges nyilatkozat is csatolandó. 2. Utólagos igazolási mód: Az AK által a Kbt. 69. § (4)-(7) bekezdése alapján a kizáró okokra vonatkozó igazolások benyújtására felhívott ATnek a Kr. 8., 10., 12- 16. §-ainak megfelelően kell igazolnia, hogy nem tartozik az előírt kizáró okok hatálya alá, illetve az AK köteles ellenőrizni, hogy az AT nem tartozik az előírt kizáró okok hatálya alá. ATnek, közös ATnek a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) pontját a Kr. 8.§ i) pont ib) alpontja és a 10.§ g) pont gb) alpontjában foglaltak szerint kell igazolnia. A Kr. 1.§ (3) bek. és (7) bek. és 6. § (1) bek. irányadó. AK felhívja a figyelmet a Kbt. 69. § (9)-(11a), (13)-(14) bekezdésében foglaltakra. AT élhet a Kbt. 69. § (11a) bek. szerinti lehetőséggel, ebben az esetben nyilatkoznia kell, hogy mely korábbi eljárásban benyújtott igazolást kéri figyelembe venni. Irányadóak a Kbt. 63. § (3) bek. rendelkezései, valamint a Közbeszerzési Hatóság útmutatója (A Közbeszerzési Hatóság keretében működő Tanács útmutatója a kizáró okok tekintetében benyújtandó igazolásokról, nyilatkozatokról, nyilvántartásokról és adatokról a Magyarországon letelepedett gazdasági szereplők vonatkozásában 2025. május 29.; A Közbeszerzési Hatóság keretében működő Tanács útmutatója az Európai Unióban és az Európai Gazdasági Térségben letelepedett gazdasági szereplők által benyújtandó igazolásokról, nyilatkozatokról, nyilvántartásokról és adatokról 2022. február 10.).

## 5. Lotto

### 5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: 1.RÉSZ Dohány utca (Kossuth utca II. ütem)

Descrizione: „Csapadékvíz elvezető rendszer fejlesztések Nyíregyházán” című TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017 számú projekt vonatkozásában Nyíregyháza közigazgatási területek infrastruktúra fejlesztéséhez kapcsolódó tervezési munkák: Engedélyes terv; Kiviteli terv elkészítése és Tervezői művezetési feladatok ellátása (5 alkalom); a kapcsolódó kivitelezési munkákra irányuló közbeszerzési eljárások szakmai támogatása. 1.RÉSZ Dohány utca (Kossuth utca II. ütem) Az Önkormányzat korábban elkészítette a „Kossuth utca csapadékvíz elvezetése” vízjogi létesítési engedélyezési és kiviteli tervét (továbbiakban: „Meglévő Terv”), amely I. és II. ütemre osztottan készült. Az I. ütemű létesítmények kivitelezése korábban megvalósult, a jelen beszerzés tárgyköre a II. ütemű létesítményekre korlátozódik (Dohány utca záportározó és gravitációs csapadékvíz csatorna). A Meglévő Terv vízjogi létesítési engedéllyel rendelkezik. A Meglévő Terv a korábbi „TOP” pályázati előírások alapján készült, amely nem alkalmas a jelenlegi „TOP Plusz” pályázati konstrukcióban történő felhasználásra (elszámolásra). Így a Meglévő Terv továbbtervezése/áttervezése indokolt (beszerzés tárgya). A tervezési feladat: a külön kiadásra kerülő Megalapozó Dokumentum kivonat és a Zöldinfrastruktúra Tervzsűri első körös véleményezése alapján, figyelemmel a TOP Plusz pályázati előírások feltételeire a Meglévő Terv tovább/áttervezése. Ennek keretében új, egységes és végleges engedélyezési terv, kiviteli terv készítése (II. ütem Dohány utca záportározó és gravitációs csapadékvíz csatorna), kapcsolódó engedélyezési eljárások lefolytatása, az új tervek alapján megvalósítandó művek kivitelezési közbeszerzési eljárásának lefolytatásához szükséges dokumentációk biztosítása. Kapcsolódó feladat: biológiai aktivitás megőrzésével kapcsolatos dokumentáció elkészítése; a tervező művezetési feladatok ellátása. Tovább/áttervezéssel érintett főbb mennyiségi adatok: 1db záportározó blokk és cca. 144 fm gravitációs csapadékvíz csatorna tervezése. Nyertes AT feladatát képezi

továbbá részletes tájépitészeti tervek elkészítése; a tervezési területen fafelmérési és favédelmi terv készítése. Nyertes AT a teljesítés során köteles figyelembe venni a hivatkozott TOP\_PLUSZ pályázati felhívás és mellékletei dokumentációjában foglalt előírásokat. A közbeszerzés tárgyának részletes ismertetését a Közbeszerzési Dokumentumok (továbbiakban: KD) részét képező tervezési program tartalmazza.  
Identificativo interno: EKR000093222026/1

#### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71320000 Servizi di ideazione tecnica

#### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Indirizzo postale: Kossuth tér 1.

Località: Nyíregyháza

Codice postale: 4400

Suddivisione del paese (NUTS): Szabolcs-Szatmár-Bereg (HU323)

Paese: Ungheria

#### **5.1.3. Durata stimata**

Durata: 70 Giorni

#### **5.1.6. Informazioni generali**

##### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

##### **Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea:**

Programma dei fondi UE: Fondo europeo di sviluppo regionale (FESR) (2021/2027)

Identificativo dei fondi UE: TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017

Fondi UE: ulteriori dettagli: "Csapadékvíz elvezető rendszer fejlesztések Nyíregyházán" című TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017 azonosító számú projekt

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

Informazioni supplementari: 1.) A II.2.7) (BT-36) pont szerinti összesen 70 nap teljesítési határidő naptári napokban értendő és a szerződés hatályba lépésétől számítandó. Ezen határidő nem tartalmazza a tervezői művezetési feladatot, mely teljesítés a jövőbeni kivitelezési munkákhoz igazodik és a műszaki átadás-átvételi eljárás sikeres lezárásával zárul. További részleteket (különös tekintettel a teljesítési részhatáridőkre és véghatáridőre) a felhívást kiegészítő KD tartalmaz (a részhatáridőket a szerződéstervezet 2.3. pontja tartalmazza). 2.) Az értékelési szempontokra adható pontszám alsó és felső határa: 0-100. Pontkiosztás módszertana: 1. értékelési szempont („Ár”): relatív (fordított arányosítás: előny a kisebb). 2. és 3. értékelési szempontok („Tervező Szakember többlettapasztalata”): relatív (egyenest arányosítás, előny a nagyobb) azzal, hogy 0 érték megajánlása 0 pont, a +24 hónapot elérő és azt meghaladó megajánlás egységesen 100 pont. A „Szakember” 2. és 3. értékelési szempontokra tett "0"-nál nagyobb megajánlások esetén az ajánlathoz csatolandó az érintett szakemberek saját kezűleg aláírt szakmai önéletrajzai, amelyekből az értékelési szempontokra megajánlott szakmai tapasztalat megállapítható [projekt ismertetése, teljesítés helye és ideje /év és hónap pontossággal/ és ellátott feladat, tevékenység ismertetése (betöltött pozíció)] és a szakemberek rendelkezésre állási nyilatkozatai. Többlettapasztalat megajánlása esetén a szakember önéletrajzát teljes körűen (mind az alkalmasság szempontjából releváns tapasztalat, mind az értékelés szempontjából releváns

többlettapasztalat bemutatásával) szükséges ajánlattevőknek már az ajánlatban benyújtaniuk. AK a többlettapasztalat meglétét az önéletrajz alapján ellenőrzi. 2. és 3. értékelési szempontok („Tervező Szakember többlettapasztalata”) vonatkozásában kizárólag egész szám ajánlható, továbbá nincs lehetőség a 2. és 3. értékelési szempont tekintetében ugyanazon szakember megajánlására! A 2. és 3. értékelési szempont esetén kizárólag olyan többlettapasztalat jelölhető meg, amelyhez kapcsolódó teljes teljesítési időszak kívül esik a III. 1.3) pont M2) 1) és M2) 2) alpontja szerinti alkalmassági szempontnak történő megfeleléshez igénybe vett időszakon. Amennyiben a szakember nem rendelkezik a 266.KR szerinti jogosultsággal, úgy az önéletrajzában fel kell tüntetni azon időszakot, amit a szakember a 266. KR szerinti vonatkozó megfelelés igazolására kíván figyelembe venni (a két időszak elkülönítése). AK kizárólag az érvényességi küszöb (alkalmassági min. követelmény) feletti többlettapasztalatot értékeli, a felolvasólapon ezt az értéket kell rögzíteni. Az időben párhuzamos tapasztalatok egyszer kerülnek figyelembevételre. Az alkalmassági követelmény keretében előírt, azzal azonos tárgyú, azt meghaladó többlettapasztalati idő kerül értékelésre. A 2. és 3. értékelési szempontok tekintetében az értékelés során szempontonként kizárólag 1 fő szakember szakmai tapasztalata kerül értékelésre, nincs lehetőség több, az AT által ugyanazon értékelési szempontra bemutatott szakember szakmai tapasztalatának az összeadására (max. 1 fő/értékelési szempont). A 2. és 3. értékelési szempontok tekintetében a szakemberek között átfedés NEM megengedett, azaz összesen 2 fő (1 fő/értékelési szempont) rendelkezésre állását kell igazolni.

#### 5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: M1) Alkalmatlan AT, amennyiben nem rendelkezik min. 1 db, az AF feladását megelőző 36 hónapban teljesített és legalább 72 hónapban megkezdett, ENGEDÉLYES TERV és/vagy KIVITELI TERV és/vagy TENDER TERV készítésére és/vagy felülvizsgálatára és/vagy módosítására vonatkozó feladatok ellátására vonatkozó referenciával, az alábbi tárgykörben: csapadékvíz- és/vagy szennyvízelvezetés építési és /vagy felújítási és/vagy átalakítási és/vagy bővítési munkáira vonatkozó tervezés. A fenti referencia akkor tekinthető a felhívás feladását megelőző 36 hónapban teljesítettnek, ha a teljesítés időpontja erre az időtartamra esik. Ugyanazon referencia mindhárom RÉSZ tekintetében bemutatható. Az alkalmasság igazolásának módja: 1. Előzetes igazolási mód: ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a Kr. 1. § (1) bek. szerint az EEKD benyújtásával előzetesen az ajánlatában igazolnia kell, hogy az alkalmassági feltételnek megfelel. AK a Kr. 22.§ (5) bekezdése alapján rögzíti, hogy az M1) pontban foglalt alkalmassági követelmény előzetes igazolására elfogadja, ha AT (vagy kapacitás szervezet bevonása esetén annak meghatalmazásával az AT) az EEKD IV. rész α (alfa) szakaszának kitöltésével nyilatkozik, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmasság igazolására AK a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel hívja fel az AT-t. Közös ATk képviseletében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. 2. Utólagos igazolási mód: A Kbt. 69. § (4)-(7) bek. alapján felhívott ATk az alkalmasságukat az alábbiak szerint kötelesek igazolni: M1) ATnek a Kr. 21. § (3) bek. a) pont alapján csatolnia kell a felhívás feladásától visszafelé számított 3 éven (36 hónap) belül befejezett, és legfeljebb 6 éven (72 hónap) belül megkezdett legjelentősebb befejezett referenciáinak ismertetését a Kr. 22. § (1) bek. a)-b) pontjaiban előírt módon. A referenciaigazolásnak / nyilatkozatnak minimálisan a következőket kell tartalmaznia: - a szerződést kötő másik fél megnevezését és székhelyét; - szolgáltatás tárgyát, mennyiségét (az alkalmassági követelmény szerinti tartalommal); - a teljesítés idejét (a kezdés és befejezés időpontját év-hónap-nap pontossággal megjelölve); - a referenciaigazolás vagy referencianyilatkozat kiállítójának nyilatkozni kell arról, hogy a

teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. Az igazolás/nyilatkozat tartalmazzon minden olyan adatot, mely az alkalmasság megítéléséhez a minimumkövetelményekben megfogalmazásra került. AK az alkalmassági feltétel igazolása kapcsán felhívja a figyelmet a Kr. 21.§ (3a) bek. a) pontja, a Kr. 21/A.§, a 22.§ (5) és a Kbt. 140.§ (9) bek-re. Amennyiben az AT a referenciát közös ATként teljesítette, úgy az igazolásból vagy nyilatkozatból egyértelműen ki kell derülnie annak is, hogy az AT a referencia mely részeit (elvégzett munkarészek(ek) megjelölésével) teljesítette. Amennyiben a referencia igazolás, vagy nyilatkozat – a teljesítés oszthatatlansága miatt - nem állítható ki az egyes ATk által végzett munkák elkülönítésével a Kr. 22. § (5) bek. szerinti adatok feltüntetésére is szükséges. AK az AF-ben meghatározott fogalmak alatt a következőket érti (fogalom meghatározás): a) ENGEDÉLYEZÉSI TERV: az építési engedély (vagy azzal egyenértékű engedély, jóváhagyás) megszerzéséhez szükséges, valamennyi tervdokumentációt tartalmazó engedélyezési terv. b) KIVITELI TERV: az építési engedély (vagy azzal egyenértékű) határozat (adott esetben arra kiadott módosító határozat) vagy jóváhagyás alapján készített, az építmények megvalósítására is alkalmas, a műszaki kialakításokat és megoldásokat részletesen tartalmazó terv. c) TENDER TERV: Az engedélyezési tervnél részletesebb, olyan tervdokumentáció, amely tartalmazza a vízgyűjtő területek lehatárolását, a hálózat pontos nyomvonalát és hossz-szelvényeit, a műtárgyak (aknák, víznyelők, átereszek) típusát és főbb méreteit, valamint a befogadóig tartó elvezetés módját, de nem feltétlenül tartalmazza a végleges kiviteli fázis összes technológiai és gyártmánytervi részletét. Az M1) követelmény körében AK elfogadja, amennyiben az AK által előírt fogalom meghatározás - ide nem értve a jogszabály által definiált fogalmakat - valamennyi eleme nem jelenik meg a csatolandó igazolásban/nyilatkozatban, de a referencia tartalma alapján megállapítható a fogalomnak való megfelelés.

Criterio: Tecnici o organismi tecnici per l'esecuzione del lavoro

Descrizione del criterio di selezione: M2) Alkalmatlan AT, amennyiben nem állnak rendelkezésre az alábbi előírásoknak megfelelő, a 266/2013. (VII.11.) Korm. rendelet (tovább. Korm. r.) alábbi pontjában meghatározott, alábbi szakterületen tervezői jogosultság megszerzéséhez szükséges képzettséggel és szakmai gyakorlattal rendelkező tervezők: M2) 1) 1 fő, a Korm. r. 1. melléklet II. Szakma - Építészeti-műszaki tervezés fejezet 20. pontja szerinti: Vízgazdálkodási építmények tervezési szakterület, települési víziközmű tervezési részsakterület, jelölés: VZ-TEL; M2) 2) 1 fő, a Korm. r. 1. melléklet II. Szakma - Építészeti-műszaki tervezés fejezet 4. pontja szerinti: Tájépítészeti tervezési terület, jelölés: K A szakemberek között átfedés RÉSZen belül NEM megengedett, azaz összesen min. 2 fő rendelkezésre állását kell RÉSZen belül alkalmassági minimumkövetelményként igazolni. Az M.2. alkalmassági követelmények esetében ugyanazon szakember mindhárom RÉSZben figyelembe vehető (átfedés nem megengedett az adott RÉSZen belül, azonban a RÉSZek között igen). AK a rögzített jogosultságokkal egyenértékű jogosultságokat is elfogadja. AK továbbá elfogadja a fenti jogosultságok megszerzéséhez szükséges szakképzettséggel egyenértékű szakképzettséget is. Az egyenértékűséget az AT igazolni köteles. A szakember párhuzamosan szerzett gyakorlatainak hónapszáma nem adható össze, vagyis egy évben maximum 12 hónap vehető figyelembe. Az M2) követelmény körében az AK által előírt fogalom meghatározás - ide nem értve a jogszabály által definiált fogalmakat - valamennyi eleme az alkalmassági követelmény szerinti fordulatként ismertetendő a csatolandó igazolásban. AK a szakember esetén e körben elfogadja, ha nem kerül ismertetésre valamennyi fordulat, de hivatkoznak arra, hogy az ajánlati felhívásban előírt munkakör/pozíció /feladat/munka tartalma azonos az ajánlati felhívásban megadott definícióval. A Kbt. 65. § (6) bekezdésének megfelelően az előírt műszaki, illetve szakmai alkalmassági követelményeknek a közös ATk együttesen is megfelehetnek. Az alkalmasság igazolásának módja: 1. Előzetes

igazolási mód: ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a Kr. 1. § (1) bek. szerint az EEKD benyújtásával előzetesen az ajánlatában igazolnia kell, hogy az alkalmassági feltételnek megfelel. AK a Kr. 22.§ (5) bekezdése alapján rögzíti, hogy az M2) pontban foglalt alkalmassági követelmények előzetes igazolására elfogadja, ha AT (vagy kapacitás szervezet bevonása esetén annak meghatalmazásával az AT) az EEKD IV. rész α (alfa) szakaszának kitöltésével nyilatkozik, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmasság igazolására AK a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel hívja fel az AT-t. Közös ATk képviselőjében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg.

2. Utólagos igazolási mód: M2) A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3) bekezdésének b) pontja alapján Ajánlattevő nyilatkozata azoknak a szakembereknek (szervezeteknek) a megnevezésével és az M2) 1)-2) szerinti pozíció megjelölésével, akiket az ajánlattevő be kíván vonni a teljesítésbe. Nyilatkozni kell továbbá, hogy az adott szakember munkaviszony, vagy milyen más (pl.: megbízási) jogviszony alapján kerül a teljesítésbe bevonásra. Amennyiben az Ajánlattevő több szakembert jelöl meg az AF III.4.1) (BT-750) M2) 1)-2) pontok szerinti alkalmassági követelmények vonatkozásában, úgy nyilatkozni köteles, hogy mely szakembert kívánja az egyes értékelési szempontok tekintetében figyelembe venni (max. 1 fő). Az M2) 1)-2) pontok tekintetében megajánlott 1-1 fő szakember alkalmassága igazolható: 1. a 266/2013. (VII.11.) Korm. rendelet szerinti, magyarországi kamarai nyilvántartásban (névjegyzék) szerepléssel. Ezen esetben az ajánlatban fel kell tüntetni azon elektronikus elérési utat, ahol az adott jogosultság ellenőrizhető, továbbá a kamarai jogosultság első megszerzésének az időpontját. Az elektronikus nyilvántartást a Kbt. 69. § (11) bekezdés alapján Ajánlatkérő ellenőrzi. Amennyiben az elektronikus nyilvántartásban szereplés nem ellenőrizhető, úgy a jogosultság érvényességét igazoló dokumentumok (kamarai határozat) egyszerű másolatban történő benyújtásával köteles ajánlattevő igazolni. További dokumentum csatolása nem szükséges (Az 1. pont alkalmazása esetén az alábbi 2. pont nem irányadó). 2. amennyiben a megjelölt szakember az 1. pontban rögzített magyarországi kamarai nyilvántartásban (névjegyzék) nem szerepel, úgy csatolandó az előírt képzettséget igazoló iskolai oklevél másolata és az előírt szakmai gyakorlatot alátámasztó önéletrajz saját kezűleg aláírt példánya. AK a gyakorlati idő meglétét az önéletrajz alapján ellenőrzi. A szakmai gyakorlat alátámasztására az adatokat min. az alábbi részletezettséggel kell megadni: a korábbi teljesítés (projekt/szakmai tapasztalat) ismertetése; teljesítés helye; az általa ellátott feladat, tevékenység ismertetése (betöltött pozíció) és a tevékenység kezdő és befejező ideje (év, hónap pontossággal). Az időben párhuzamos tapasztalatok egyszer kerülnek figyelembevételre. A megkezdett hónap egész hónapnak számít. Az alkalmasság igazolására megjelölt valamennyi szakembernek nyilatkozni szükséges, hogy AT nyertessége esetén tárgyi közbeszerzési eljárás eredményeként megkötésre kerülő szerződés teljesítése alatt rendelkezésre fognak állni. Folyt. a VI.4.3) (BT-99) mezőben.

Criterio: Iscrizione in un registro professionale pertinente

Descrizione del criterio di selezione: A szakmai tevékenység végzésére vonatkozó alkalmasság minimumkövetelménye: SZ/1. AT (közös ATk) alkalmatlan, ha a tervezői szolgáltatást nyújtó gazdasági szereplő nem szerepel a tervezői szolgáltatás tárgya szerint illetékes országos szakmai kamara által vezetett névjegyzékében, illetve a nem Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén a letelepedés szerinti ország nyilvántartásában, vagy a letelepedés szerinti országban előírt engedéllyel, jogosítvánnyal vagy szervezeti, kamarai tagsággal nem rendelkezik. A 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet 8. § (2) bekezdés alapján AK előírja, hogy a nem Magyarországon letelepedett ATnek nyertessége esetén legkésőbb a szerződés megkötésének időpontjában szerepelnie kell a tervezői szolgáltatás tárgya szerint illetékes országos szakmai kamara névjegyzékében. 1. Előzetes igazolási mód: ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a Kr. 1. § (1) bek. szerint az EEKD

benyújtásával előzetesen az ajánlatában igazolnia kell, hogy az alkalmassági feltételnek megfelel. AK az SZ/1. pontban foglalt alkalmassági követelmény előzetes igazolására elfogadja, ha AT (vagy kapacitás szervezet bevonása esetén annak meghatalmazásával az AT) az EEKD IV. rész α (alfa) szakaszának kitöltésével nyilatkozik, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmasság igazolására AK a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel hívja fel az AT-t. 2. Utólagos igazolási mód: A Kbt. 69. § (4)-(7) bek. alapján felhívott ATk az alkalmasságukat az alábbiak szerint kötelesek igazolni: SZ/1. AT (közös AT) a 321/2015. (X.30) Korm. rendelet 26. § (3) bekezdése, a 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet 8. § (1) bekezdése és a Kbt. 65. § (1) bekezdés c) pontja alapján csatolja az engedély vagy jogosítvány másolatát, illetve a szervezeti, kamarai tagságról szóló igazolást.

#### **5.1.10. Criteri di aggiudicazione**

##### **Criterio:**

Tipo: Qualità

Descrizione: 2. Az M2) 1) pont szerinti alkalmassági követelményt igazoló szakember alkalmassági követelmény szerinti többlet tapasztalata (min. 0-max. 24 hó)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 25

##### **Criterio:**

Tipo: Qualità

Descrizione: 3. Az M2) 2) pont szerinti alkalmassági követelményt igazoló szakember alkalmassági követelmény szerinti többlet tapasztalata (min. 0-max. 24 hó)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 25

##### **Criterio:**

Tipo: Prezzo

Descrizione: 1. Nettó ajánlati ár (HUF)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 50

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR000093222026>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR000093222026>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: ungherese

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Az eljárásban való részvétel ajánlati biztosíték adásához kötött. Az ajánlati biztosíték mértéke: 100.000,- HUF. A befizetés helye és az AK fizetési számlaszáma: MBH Bank Nyrt. 50453104-10024773 szla. Kamatot AK nem fizet. Az ajánlati biztosíték befizetése (teljesítése) igazolásának módja: az ajánlati bizt. teljesíthető a Kbt. 54. § (2) bek. szerinti módok bármelyikén. Igazolás (csatolandó): - fizetési számlára történő befizetés/átutalás esetén a banki terhelési értesítő (befizetési /átutalási igazolás, bankszámlakivonat) egyszerű másolati példánya (közlemény: "ajánlati biztosíték"; "TOP\_PLUSZ-132\_00017 Tervezési szolgáltatások 1.RÉSZ") - pénzügyi int. vagy biztosító által vállalt garancia vagy készfizető kezesség útján történő teljesítés esetén a garancia szerződés vagy a kötelezvény elektronikus okirati példánya; - biztosítási szerz. alapján kiállított, készfizető kezességvállalást tartalmazó kötelezvény útján történő teljesítés esetén a

kötelezvény elektronikus okirati példánya. A garanciáról szóló elektronikus okiratnak meg kell felelnie a Pp. szerinti teljes bizonyító erejű magánokirat követelményeinek, és szövegezésének a Kbt. 54.§ (4) bek. szerinti felhasználás valamennyi esetét tartalmaznia kell. Irányadó a Kbt. 73.§ (1) bek. i) pontja.

Termine per il ricevimento delle offerte: 31/07/2026 13:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 60 Giorni

**Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:**

Data di apertura: 31/07/2026 14:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Az ajánlatok bontása a 424/2017. (XII. 19.) Korm. rendelet (a továbbiakban: EKR r.) 15. §-ának (2) bekezdése alapján az EKR-ben történik.

Informazioni supplementari: A bontási eljárásra az EKRr. 15. §, illetve a Kbt. 68. § (1); (1b)-(1 c), (4) és (6) bekezdésében foglaltak is irányadóak.

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No  
Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: A szerződés biztosítékai: Késedelmi kötbér: 0,5%/nap, de max. 10% (részletek ld. KD) Meghiúsulási kötbér: 15% (részletek ld. KD)  
Jótállás: 5 év (részletek ld. KD) Teljesítési biztosíték: a Kbt. 134. § (2) bek. alapján a teljes nettó ellenérték 5%-a, a Kbt. 134.§ (6) bek. a) pontja szerinti formában, részletek ld. KD. A biztosítékok nyújtása vonatkozásában a Kbt. 134. § (4) és (6) bekezdés a) pontja az irányadóak. A szerződést biztosító mellékkötelezettségek részletes szabályait a Közbeszerzési dokumentumok (KD) tartalmazzák.

È richiesto un accordo di non divulgazione: no

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: Nem lehetséges és nem követelmény a nyertes AT(k) általi gazdálkodó szervezet (projekttársaság) létrehozása a szerződés teljesítése érdekében.

Accordo finanziario: AK előleget nem biztosít. Devizanem: HUF. A szerződés összegű (átalányítás) típusú. Az ellenszolgáltatás fedezete a II.2.13) (BT-6140) pontban hivatkozott projekt keretein belül (EU támogatásból) biztosított utófinanszírozás keretében. A támogatás intenzitása az összes elszámolható költség 100,000000%-a. Számlázás: a tervezési szolg. tekintetében 2 db részszámla és 1 db végszámla nyújtható be a KD részét képező szerződéstervezetben foglaltak szerint. Az ellenérték a Kbt. 135. § (1) bek. szerint igazolt teljesítést követően, a számla kézhezvételétől számított 30 napon belül a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bek. szerint kerül kifizetésre. Irányadó a Kbt. 135. § (5)-(6) bek., ill. a Ptk. 6:155.§, a Kbt. 27/A. §-a. Tovább. ld. KD.

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Informazioni sui termini per il riesame: 1. A Kbt. 148.§ (3) bekezdése szerint. 2. A III.4.1) (BT-750) pont M2) folytatásaként: Az előírt alkalmassági követelménynek az ajánlattevők bármely más szervezet kapacitására támaszkodva is megfelelhetnek a Kbt. 65. § (7)-(9) és (11) bekezdései értelmében. Ebben az esetben meg kell jelölni az ajánlatban ezt a szervezetet és az eljárást megindító felhívás vonatkozó pontjának megjelölésével azon alkalmassági követelményt (követelményeket), melynek igazolása érdekében az ajánlattevő ezen szervezet erőforrására vagy arra is támaszkodik. A Kbt. 67. § (3) bekezdése alapján a kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet az előírt igazolási módokkal azonos módon köteles igazolni az adott alkalmassági feltételnek történő megfelelést. A Kbt. 65. § (7) bekezdés alapján csatolni kell az ajánlatban a kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet olyan szerződésben, előszerződésben vagy más formában vállalt kötelezettségvállalását tartalmazó okiratot, amely alátámasztja, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. A Kbt. 65.§ (6) bekezdésében foglaltak szerint az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők együttesen is megfelelhetnek. Azon követelményeknek, amelyek értelemszerűen kizárólag egyenként vonatkoztathatóak a gazdasági szereplőkre, az együttes megfelelés lehetősége értelmében elegendő, ha közülük egy felel meg. Irányadóak továbbá a 321/2015. (X.30.) Korm. rend. 22. § (5) bek.; 22. § (1) bek. és a 24. § (1)-(2) bek. rendelkezései. Irányadóak a Kbt. 65.§ (6) bek. (együttes megfelelés); a Kbt 65.§ (7); (9), (11) és (12) bek., a Kbt. 67.§ (3) bek. rendelkezései.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

Organizzazione che tratta le offerte: Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

### 5.1. Lotto: LOT-0002

Titolo: 2.RÉSZ Nyírszőlős, Egres köz és Csobolyó utca

Descrizione: „Csapadékvíz elvezető rendszer fejlesztések Nyíregyházán” című TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017 számú projekt vonatkozásában Nyíregyháza közigazgatási területek infrastruktúra fejlesztéséhez kapcsolódó tervezési munkák: Engedélyes terv; Kiviteli terv elkészítése és Tervezői művezetési feladatok ellátása (5 alkalom); a kapcsolódó kivitelezési munkákra irányuló közbeszerzési eljárások szakmai támogatása. 2.RÉSZ Nyírszőlős, Egres köz és Csobolyó utca Az Önkormányzat korábban elkészítette a „Nyírszőlős, Egres köz és Csobolyó utca csapadékvíz elvezetésére vonatkozóan” vízjogi létesítési engedélyezési és kiviteli tervét (továbbiakban: „Meglévő Terv” ). A Meglévő Terv vízjogi létesítési engedéllyel rendelkezik. A Meglévő Terv a korábbi „TOP” pályázati előírások alapján készült, amely nem alkalmas a jelenlegi „TOP Plusz” pályázati konstrukcióban történő felhasználásra (elszámolásra). Így a Meglévő Terv továbbtervezése/áttervezése indokolt (beszerzés tárgya). A tervezési feladat: a külön kiadásra kerülő Megalapozó Dokumentum kivonat és a Zöldinfrastruktúra Tervzsűri első körös véleményezése alapján, figyelemmel a TOP Plusz pályázati előírások feltételeire a Meglévő Terv tovább/áttervezése. Ennek keretében új, egységes és végleges engedélyezési terv, kiviteli terv készítése, kapcsolódó engedélyezési eljárások lefolytatása, az új tervek alapján megvalósítandó művek kivitelezési közbeszerzési eljárásának lefolytatásához szükséges dokumentációk biztosítása. Kapcsolódó feladat: biológiai aktivitás megőrzésével kapcsolatos dokumentáció elkészítése; a tervező művezetési feladatok ellátása. Tovább/áttervezéssel érintett főbb mennyiségi adatok: csapadékvíz elvezető- és szikkasztó-rendszer tervezése. Nyertes AT feladatát képezi továbbá

részletes tájépítészeti tervek elkészítése. Nyertes AT a teljesítés során köteles figyelembe venni a hivatkozott TOP\_PLUSZ pályázati felhívás és mellékletei dokumentációjában foglalt előírásokat. A közbeszerzés tárgyának részletes ismertetését a Közbeszerzési Dokumentumok (továbbiakban: KD) részét képező tervezési program tartalmazza.  
Identificativo interno: EKR000093222026/2

#### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71320000 Servizi di ideazione tecnica

#### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Indirizzo postale: Kossuth tér 1.

Località: Nyíregyháza

Codice postale: 4400

Suddivisione del paese (NUTS): Szabolcs-Szatmár-Bereg (HU323)

Paese: Ungheria

#### **5.1.3. Durata stimata**

Durata: 70 Giorni

#### **5.1.6. Informazioni generali**

##### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

##### **Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea:**

Programma dei fondi UE: Fondo europeo di sviluppo regionale (FESR) (2021/2027)

Identificativo dei fondi UE: TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017

Fondi UE: ulteriori dettagli: "Csapadékvíz elvezető rendszer fejlesztések Nyíregyházán" című TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017 azonosító számú projekt

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

Informazioni supplementari: 1.) A II.2.7) (BT-36) pont szerinti összesen 70 nap teljesítési határidő naptári napokban értendő és a szerződés hatályba lépésétől számítandó. Ezen határidő nem tartalmazza a tervezői művezetési feladatot, mely teljesítés a jövőbeni kivitelezési munkákhoz igazodik és a műszaki átadás-átvételi eljárás sikeres lezárásával zárul. További részleteket (különös tekintettel a teljesítési részhatáridőkre és véghatáridőre) a felhívást kiegészítő KD tartalmaz (a részhatáridőket a szerződéstervezet 2.3. pontja tartalmazza). 2.) Az értékelési szempontokra adható pontszám alsó és felső határa: 0-100. Pontkiosztás módszertana: 1. értékelési szempont („Ár”): relatív (fordított arányosítás: előny a kisebb). 2. és 3. értékelési szempontok („Tervező Szakember többlettapasztalata”): relatív (egyeses arányosítás, előny a nagyobb) azzal, hogy 0 érték megajánlása 0 pont, a +24 hónapot elérő és azt meghaladó megajánlás egységesen 100 pont. A „Szakember” 2. és 3. értékelési szempontokra tett "0"-nál nagyobb megajánlások esetén az ajánlathoz csatolandó az érintett szakemberek saját kezűleg aláírt szakmai önéletrajzai, amelyekből az értékelési szempontokra megajánlott szakmai tapasztalat megállapítható [projekt ismertetése, teljesítés helye és ideje /év és hónap pontossággal/ és ellátott feladat, tevékenység ismertetése (betöltött pozíció)] és a szakemberek rendelkezésre állási nyilatkozatai. Többlettapasztalat megajánlása esetén a szakember önéletrajzát teljes körűen (mind az alkalmasság szempontjából releváns tapasztalat, mind az értékelés szempontjából releváns többlettapasztalat bemutatásával) szükséges ajánlattevőknek már az ajánlatban benyújtaniuk.

AK a többlettapasztalat meglétét az önéletrajz alapján ellenőrzi. 2. és 3. értékelési szempontok („Tervező Szakember többlettapasztalata”) vonatkozásában kizárólag egész szám ajánlható, továbbá nincs lehetőség a 2. és 3. értékelési szempont tekintetében ugyanazon szakember megajánlására! A 2. és 3. értékelési szempont esetén kizárólag olyan többlettapasztalat jelölhető meg, amelyhez kapcsolódó teljes teljesítési időszak kívül esik a III. 1.3) pont M2) 1) és M2) 2) alpontja szerinti alkalmassági szempontnak történő megfeleléshez igénybe vett időszakon. Amennyiben a szakember nem rendelkezik a 266.KR szerinti jogosultsággal, úgy az önéletrajzában fel kell tüntetni azon időszakot, amit a szakember a 266. KR szerinti vonatkozó megfelelés igazolására kíván figyelembe venni (a két időszak elkülönítése). AK kizárólag az érvényességi küszöb (alkalmassági min. követelmény) feletti többlettapasztalatot értékeli, a felolvasólapon ezt az értéket kell rögzíteni. Az időben párhuzamos tapasztalatok egyszer kerülnek figyelembevételre. Az alkalmassági követelmény keretében előírt, azzal azonos tárgyú, azt meghaladó többlettapasztalati idő kerül értékelésre. A 2. és 3. értékelési szempontok tekintetében az értékelés során szempontonként kizárólag 1 fő szakember szakmai tapasztalata kerül értékelésre, nincs lehetőség több, az AT által ugyanazon értékelési szempontra bemutatott szakember szakmai tapasztalatának az összeadására (max. 1 fő/értékelési szempont). A 2. és 3. értékelési szempontok tekintetében a szakemberek között átfedés NEM megengedett, azaz összesen 2 fő (1 fő/értékelési szempont) rendelkezésre állását kell igazolni.

#### 5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: M1) Alkalmatlan AT, amennyiben nem rendelkezik az AF feladását megelőző 36 hónapban teljesített és legalább 72 hónapban megkezdett, ENGEDÉLYES TERV és/vagy KIVITELI TERV és/vagy TENDER TERV készítésére és/vagy felülvizsgálatára és/vagy módosítására vonatkozó feladatok ellátására vonatkozó referenciával, az alábbi tárgykörben: csapadékvíz- és/vagy szennyvízelvezetés építési és /vagy felújítási és/vagy átalakítási és/vagy bővítési munkáira vonatkozó tervezés. A fenti referencia akkor tekinthető a felhívás feladását megelőző 36 hónapban teljesítettnek, ha a teljesítés időpontja erre az időtartamra esik. Ugyanazon referencia mindhárom RÉSZ tekintetében bemutatható. Az alkalmasság igazolásának módja: 1. Előzetes igazolási mód: ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a Kr. 1. § (1) bek. szerint az EEKD benyújtásával előzetesen az ajánlatában igazolnia kell, hogy az alkalmassági feltételnek megfelel. AK a Kr. 22.§ (5) bekezdése alapján rögzíti, hogy az M1) pontban foglalt alkalmassági követelmény előzetes igazolására elfogadja, ha AT (vagy kapacitás szervezet bevonása esetén annak meghatalmazásával az AT) az EEKD IV. rész α (alfa) szakaszának kitöltésével nyilatkozik, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmasság igazolására AK a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel hívja fel az AT-t. Közös ATk képviselőjében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. 2. Utólagos igazolási mód: A Kbt. 69. § (4)-(7) bek. alapján felhívott ATk az alkalmasságukat az alábbiak szerint kötelesek igazolni: M1) ATnek a Kr. 21. § (3) bek. a) pont alapján csatolnia kell a felhívás feladásától visszafelé számított 3 éven (36 hónap) belül befejezett, és legfeljebb 6 éven (72 hónap) belül megkezdett legjelentősebb befejezett referenciáinak ismertetését a Kr. 22. § (1) bek. a)-b) pontjaiban előírt módon. A referenciaigazolásnak / nyilatkozatnak minimálisan a következőket kell tartalmaznia: - a szerződést kötő másik fél megnevezését és székhelyét; - szolgáltatás tárgyát, mennyiségét (az alkalmassági követelmény szerinti tartalommal); - a teljesítés idejét (a kezdés és befejezés időpontját év-hónap-nap pontossággal megjelölve); - a referenciaigazolás vagy referencianyilatkozat kiállítójának nyilatkoznia kell arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. Az igazolás/nyilatkozat

tartalmazzon minden olyan adatot, mely az alkalmasság megítéléséhez a minimumkövetelményekben megfogalmazásra került. AK az alkalmassági feltétel igazolása kapcsán felhívja a figyelmet a Kr. 21.§ (3a) bek. a) pontja, a Kr. 21/A.§, a 22.§ (5) és a Kbt. 140.§ (9) bek-re. Amennyiben az AT a referenciát közös ATként teljesítette, úgy az igazolásból vagy nyilatkozatból egyértelműen ki kell derülnie annak is, hogy az AT a referencia mely részeit (elvégzett munkarészek(ek) megjelölésével) teljesítette. Amennyiben a referencia igazolás, vagy nyilatkozat – a teljesítés oszthatatlansága miatt - nem állítható ki az egyes ATk által végzett munkák elkülönítésével a Kr. 22. § (5) bek. szerinti adatok feltüntetése is szükséges. AK az AF-ben meghatározott fogalmak alatt a következőket érti (fogalom meghatározás): a) ENGEDÉLYEZÉSI TERV: az építési engedély (vagy azzal egyenértékű engedély, jóváhagyás) megszerzéséhez szükséges, valamennyi tervdokumentációt tartalmazó engedélyezési terv. b) KIVITELI TERV: az építési engedély (vagy azzal egyenértékű) határozat (adott esetben arra kiadott módosító határozat) vagy jóváhagyás alapján készített, az építmények megvalósítására is alkalmas, a műszaki kialakításokat és megoldásokat részletesen tartalmazó terv. c) TENDER TERV: Az engedélyezési tervnél részletesebb, olyan tervdokumentáció, amely tartalmazza a vízgyűjtő területek lehatárolását, a hálózat pontos nyomvonalát és hossz-szelvényeit, a műtárgyak (aknák, víznyelők, átereszek) típusát és főbb méreteit, valamint a befogadóig tartó elvezetés módját, de nem feltétlenül tartalmazza a végleges kiviteli fázis összes technológiai és gyártmánytervi részletét. Az M1) követelmény körében AK elfogadja, amennyiben az AK által előírt fogalommeghatározás - ide nem értve a jogszabály által definiált fogalmakat - valamennyi eleme nem jelenik meg a csatolandó igazolásban/nyilatkozatban, de a referencia tartalma alapján megállapítható a fogalomnak való megfelelés.

Criterio: Tecnici o organismi tecnici per l'esecuzione del lavoro

Descrizione del criterio di selezione: M2) Alkalmatlan AT, amennyiben nem állnak rendelkezésre az alábbi előírásoknak megfelelő, a 266/2013. (VII.11.) Korm. rendelet (tovább. Korm. r.) alábbi pontjában meghatározott, alábbi szakterületen tervezői jogosultság megszerzéséhez szükséges képzettséggel és szakmai gyakorlattal rendelkező tervezők: M2) 1) 1 fő, a Korm. r. 1. melléklet II. Szakma - Építészeti-műszaki tervezés fejezet 20. pontja szerinti: Vízgazdálkodási építmények tervezési szakterület, települési víziközmű tervezési részsakterület, jelölés: VZ-TEL; M2) 2) 1 fő, a Korm. r. 1. melléklet II. Szakma - Építészeti-műszaki tervezés fejezet 4. pontja szerinti: Tájépítészeti tervezési terület, jelölés: K A szakemberek között átfedés RÉSZen belül NEM megengedett, azaz összesen min. 2 fő rendelkezésre állását kell RÉSZen belül alkalmassági minimumkövetelményként igazolni. Az M.2. alkalmassági követelmények esetében ugyanazon szakember mindhárom RÉSZben figyelembe vehető (átfedés nem megengedett az adott RÉSZen belül, azonban a RÉSZek között igen). AK a rögzített jogosultságokkal egyenértékű jogosultságokat is elfogadja. AK továbbá elfogadja a fenti jogosultságok megszerzéséhez szükséges szakképzettséggel egyenértékű szakképzettséget is. Az egyenértékűséget az AT igazolni köteles. A szakember párhuzamosan szerzett gyakorlatainak hónapszáma nem adható össze, vagyis egy évben maximum 12 hónap vehető figyelembe. Az M2) követelmény körében az AK által előírt fogalommeghatározás - ide nem értve a jogszabály által definiált fogalmakat - valamennyi eleme az alkalmassági követelmény szerinti fordulatként ismertetendő a csatolandó igazolásban. AK a szakember esetén e körben elfogadja, ha nem kerül ismertetésre valamennyi fordulat, de hivatkoznak arra, hogy az ajánlati felhívásban előírt munkakör/pozíció /feladat/munka tartalma azonos az ajánlati felhívásban megadott definícióval. A Kbt. 65. § (6) bekezdésének megfelelően az előírt műszaki, illetve szakmai alkalmassági követelményeknek a közös ATk együttesen is megfelelniük. Az alkalmasság igazolásának módja: 1. Előzetes igazolási mód: ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a Kr. 1. § (1) bek. szerint az EEKD

benyújtásával előzetesen az ajánlatában igazolnia kell, hogy az alkalmassági feltételnek megfelel. AK a Kr. 22.§ (5) bekezdése alapján rögzíti, hogy az M2) pontban foglalt alkalmassági követelmények előzetes igazolására elfogadja, ha AT (vagy kapacitás szervezet bevonása esetén annak meghatalmazásával az AT) az EEKD IV. rész α (alfa) szakaszának kitöltésével nyilatkozik, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmasság igazolására AK a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel hívja fel az AT-t. Közös ATk képviselőtében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. 2. Utólagos igazolási mód: M2) A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3) bekezdésének b) pontja alapján Ajánlattevő nyilatkozata azoknak a szakembereknek (szervezeteknek) a megnevezésével és az M2) 1)-2) szerinti pozíció megjelölésével, akiket az ajánlattevő be kíván vonni a teljesítésbe. Nyilatkozni kell továbbá, hogy az adott szakember munkaviszony, vagy milyen más (pl.: megbízási) jogviszony alapján kerül a teljesítésbe bevonásra. Amennyiben az Ajánlattevő több szakembert jelöl meg az AF III.4.1) (BT-750) M2) 1)-2) pontok szerinti alkalmassági követelmények vonatkozásában, úgy nyilatkozni köteles, hogy mely szakembert kívánja az egyes értékelési szempontok tekintetében figyelembe venni (max. 1 fő). Az M2) 1)-2) pontok tekintetében megajánlott 1-1 fő szakember alkalmassága igazolható: 1. a 266/2013. (VII.11.) Korm. rendelet szerinti, magyarországi kamarai nyilvántartásban (névjegyzék) szerepléssel. Ezen esetben az ajánlatban fel kell tüntetni azon elektronikus elérési utat, ahol az adott jogosultság ellenőrizhető, továbbá a kamarai jogosultság első megszerzésének az időpontját. Az elektronikus nyilvántartást a Kbt. 69. § (11) bekezdés alapján Ajánlatkérő ellenőrzi. Amennyiben az elektronikus nyilvántartásban szereplés nem ellenőrizhető, úgy a jogosultság érvényességét igazoló dokumentumok (kamarai határozat) egyszerű másolatban történő benyújtásával köteles ajánlattevő igazolni. További dokumentum csatolása nem szükséges (Az 1. pont alkalmazása esetén az alábbi 2. pont nem irányadó). 2. amennyiben a megjelölt szakember az 1. pontban rögzített magyarországi kamarai nyilvántartásban (névjegyzék) nem szerepel, úgy csatolandó az előírt képzettséget igazoló iskolai oklevél másolata és az előírt szakmai gyakorlatot alátámasztó önéletrajz saját kezűleg aláírt példánya. AK a gyakorlati idő meglétét az önéletrajz alapján ellenőrzi. A szakmai gyakorlat alátámasztására az adatokat min. az alábbi részletezettséggel kell megadni: a korábbi teljesítés (projekt/szakmai tapasztalat) ismertetése; teljesítés helye; az általa ellátott feladat, tevékenység ismertetése (betöltött pozíció) és a tevékenység kezdő és befejező ideje (év, hónap pontossággal). Az időben párhuzamos tapasztalatok egyszer kerülnek figyelembevételre. A megkezdett hónap egész hónapnak számít. Az alkalmasság igazolására megjelölt valamennyi szakembernek nyilatkozni szükséges, hogy AT nyertessége esetén tárgyi közbeszerzési eljárás eredményeként megkötésre kerülő szerződés teljesítése alatt rendelkezésre fognak állni. Folyt. a VI.4.3) (BT-99) mezőben.

Criterio: Iscrizione in un registro professionale pertinente

Descrizione del criterio di selezione: A szakmai tevékenység végzésére vonatkozó alkalmasság minimumkövetelménye: SZ/1. AT (közös ATk) alkalmatlan, ha a tervezői szolgáltatást nyújtó gazdasági szereplő nem szerepel a tervezői szolgáltatás tárgya szerint illetékes országos szakmai kamara által vezetett névjegyzékében, illetve a nem Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén a letelepedés szerinti ország nyilvántartásában, vagy a letelepedés szerinti országban előírt engedéllyel, jogosítvánnyal vagy szervezeti, kamarai tagsággal nem rendelkezik. A 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet 8. § (2) bekezdés alapján AK előírja, hogy a nem Magyarországon letelepedett ATnek nyertessége esetén legkésőbb a szerződés megkötésének időpontjában szerepelnie kell a tervezői szolgáltatás tárgya szerint illetékes országos szakmai kamara névjegyzékében. 1. Előzetes igazolási mód: ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a Kr. 1. § (1) bek. szerint az EEKD benyújtásával előzetesen az ajánlatában igazolnia kell, hogy az alkalmassági feltételnek

megfelel. AK az SZ/1. pontban foglalt alkalmassági követelmény előzetes igazolására elfogadja, ha AT (vagy kapacitás szervezet bevonása esetén annak meghatalmazásával az AT) az EEKD IV. rész α (alfa) szakaszának kitöltésével nyilatkozik, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmasság igazolására AK a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel hívja fel az AT-t. 2. Utólagos igazolási mód: A Kbt. 69. § (4)-(7) bek. alapján felhívott ATk az alkalmasságukat az alábbiak szerint kötelesek igazolni: SZ/1. AT (közös AT) a 321/2015. (X.30) Korm. rendelet 26. § (3) bekezdése, a 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet 8. § (1) bekezdése és a Kbt. 65. § (1) bekezdés c) pontja alapján csatolja az engedély vagy jogosítvány másolatát, illetve a szervezeti, kamarai tagságról szóló igazolást.

#### **5.1.10. Criteri di aggiudicazione**

##### **Criterio:**

Tipo: Qualità

Descrizione: 2. Az M2) 1) pont szerinti alkalmassági követelményt igazoló szakember alkalmassági követelmény szerinti többlet tapasztalata (min. 0-max. 24 hó)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 25

##### **Criterio:**

Tipo: Qualità

Descrizione: 3. Az M2) 2) pont szerinti alkalmassági követelményt igazoló szakember alkalmassági követelmény szerinti többlet tapasztalata (min. 0-max. 24 hó)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 25

##### **Criterio:**

Tipo: Prezzo

Descrizione: 1. Nettó ajánlati ár (HUF)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 50

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR000093222026>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR000093222026>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: ungherese

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Az eljárásban való részvétel ajánlati biztosíték adásához kötött. Az ajánlati biztosíték mértéke: 100.000,- HUF. A befizetés helye és az AK fizetési számlaszáma: MBH Bank Nyrt. 50453104-10024773 szla. Kamatot AK nem fizet. Az ajánlati biztosíték befizetése (teljesítése) igazolásának módja: az ajánlati bizt. teljesíthető a Kbt. 54. § (2) bek. szerinti módok bármelyikén. Igazolás (csatolandó): - fizetési számlára történő befizetés/átutalás esetén a banki terhelési értesítő (befizetési /átutalási igazolás, bankszámlakivonat) egyszerű másolati példánya (közlemény: "ajánlati biztosíték"; "TOP\_PLUSZ-132\_00017 Tervezési szolgáltatások 2.RÉSZ") - pénzügyi int. vagy biztosító által vállalt garancia vagy készfizető kezesség útján történő teljesítés esetén a garancia szerződés vagy a kötelezvény elektronikus okirati példánya; - biztosítási szerz. alapján kiállított, készfizető kezességvállalást tartalmazó kötelezvény útján történő teljesítés esetén a kötelezvény elektronikus okirati példánya. A garanciáról szóló elektronikus okiratnak meg kell

felelnie a Pp. szerinti teljes bizonyító erejű magánokirat követelményeinek, és szövegezésének a Kbt. 54.§ (4) bek. szerinti felhasználás valamennyi esetét tartalmaznia kell. Irányadó a Kbt. 73.§ (1) bek. i) pontja.

Termine per il ricevimento delle offerte: 31/07/2026 13:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 60 Giorni

**Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:**

Data di apertura: 31/07/2026 14:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Az ajánlatok bontása a 424/2017. (XII. 19.) Korm. rendelet (a továbbiakban: EKR r.) 15. §-ának (2) bekezdése alapján az EKR-ben történik.

Informazioni supplementari: A bontási eljárásra az EKRR. 15. §, illetve a Kbt. 68. § (1); (1b)-(1 c), (4) és (6) bekezdésében foglaltak is irányadóak.

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No  
Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: A szerződés biztosítékai: Késedelmi kötbér: 0,5%/nap, de max. 10% (részletek ld. KD) Meghiúsulási kötbér: 15% (részletek ld. KD)  
Jótállás: 5 év (részletek ld. KD) Teljesítési biztosíték: a Kbt. 134. § (2) bek. alapján a teljes nettó ellenérték 5%-a, a Kbt. 134.§ (6) bek. a) pontja szerinti formában, részletek ld. KD. A biztosítékok nyújtása vonatkozásában a Kbt. 134. § (4) és (6) bekezdés a) pontja az irányadóak. A szerződést biztosító mellékkötelezettségek részletes szabályait a Közbeszerzési dokumentumok (KD) tartalmazzák.

È richiesto un accordo di non divulgazione: no

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: Nem lehetséges és nem követelmény a nyertes AT(k) általi gazdálkodó szervezet (projekttársaság) létrehozása a szerződés teljesítése érdekében.

Accordo finanziario: AK előleget nem biztosít. Devizanem: HUF. A szerződés összegű (átalányáros) típusú. Az ellenszolgáltatás fedezete a II.2.13) (BT-6140) pontban hivatkozott projekt keretein belül (EU támogatásból) biztosított utófinanszírozás keretében. A támogatás intenzitása az összes elszámolható költség 100,000000%-a. Számlázás: a tervezési szolg. tekintetében 2 db részszámla és 1 db végszámla nyújtható be a KD részét képező szerződéstervezetben foglaltak szerint. Az ellenérték a Kbt. 135. § (1) bek. szerint igazolt teljesítést követően, a számla kézhezvételétől számított 30 napon belül a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bek. szerint kerül kifizetésre. Irányadó a Kbt. 135. § (5)-(6) bek., ill. a Ptk. 6:155.§, a Kbt. 27/A. §-a. Tovább. ld. KD.

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Informazioni sui termini per il riesame: 1. A Kbt. 148.§ (3) bekezdése szerint. 2. A III.4.1) (BT-750) pont M2) folytatásaként: Az előírt alkalmassági követelménynek az ajánlattevők bármely

más szervezet kapacitására támaszkodva is megfelelhetnek a Kbt. 65. § (7)-(9) és (11) bekezdései értelmében. Ebben az esetben meg kell jelölni az ajánlatban ezt a szervezetet és az eljárást megindító felhívás vonatkozó pontjának megjelölésével azon alkalmassági követelményt (követelményeket), melynek igazolása érdekében az ajánlattevő ezen szervezet erőforrására vagy arra is támaszkodik. A Kbt. 67. § (3) bekezdése alapján a kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet az előírt igazolási módokkal azonos módon köteles igazolni az adott alkalmassági feltételnek történő megfelelést. A Kbt. 65. § (7) bekezdés alapján csatolni kell az ajánlatban a kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet olyan szerződésben, előszerződésben vagy más formában vállalt kötelezettségvállalását tartalmazó okiratot, amely alátámasztja, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. A Kbt. 65.§ (6) bekezdésében foglaltak szerint az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők együttesen is megfelelhetnek. Azon követelményeknek, amelyek értelemszerűen kizárólag egyenként vonatkoztathatóak a gazdasági szereplőkre, az együttes megfelelés lehetősége értelmében elegendő, ha közülük egy felel meg. Irányadóak továbbá a 321/2015. (X.30.) Korm. rend. 22. § (5) bek.; 22. § (1) bek. és a 24. § (1)-(2) bek. rendelkezései. Irányadóak a Kbt. 65.§ (6) bek. (együttes megfelelés); a Kbt 65.§ (7); (9), (11) és (12) bek., a Kbt. 67.§ (3) bek. rendelkezései.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

Organizzazione che tratta le offerte: Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

### 5.1. Lotto: LOT-0003

Titolo: 3.RÉSZ Borbánya, Szőlő u 51.előtti útkereszteződés

Descrizione: „Csapadékvíz elvezető rendszer fejlesztések Nyíregyházán” című TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017 számú projekt vonatkozásában Nyíregyháza közigazgatási területek infrastruktúra fejlesztéséhez kapcsolódó tervezési munkák: Engedélyes terv; Kiviteli terv elkészítése és Tervezői művezetési feladatok ellátása (5 alkalom); a kapcsolódó kivitelezési munkákra irányuló közbeszerzési eljárások szakmai támogatása. 3.RÉSZ Borbánya, Szőlő u 51.előtti útkereszteződés Az Önkormányzat korábban elkészítette a „Nyíregyháza-Borbánya, Szőlő utca 51. előtti mélypont csapadékvíz elvezetésére vonatkozóan” c. vízjogi létesítési engedélyezési és kiviteli tervét (továbbiakban: „Meglévő Terv” ). A Meglévő Terv vízjogi létesítési engedéllyel rendelkezik. A Meglévő Terv a korábbi „TOP” pályázati előírások alapján készült, amely nem alkalmas a jelenlegi „TOP Plusz” pályázati konstrukcióban történő felhasználásra (elszámolásra). Így a Meglévő Terv továbbtervezése/áttervezése indokolt (beszerzés tárgya). A tervezési feladat: a külön kiadásra kerülő Megalapozó Dokumentum kivonat és a Zöldinfrastruktúra Tervsúri első körös véleményezése alapján, figyelemmel a TOP Plusz pályázati előírások feltételeire a Meglévő Terv tovább/áttervezése. Ennek keretében új, egységes és végleges engedélyezési terv, kiviteli terv készítése, kapcsolódó engedélyezési eljárások lefolytatása, az új tervek alapján megvalósítandó művek kivitelezési közbeszerzési eljárásának lefolytatásához szükséges dokumentációk biztosítása. Kapcsolódó feladat: biológiai aktivitás megőrzésével kapcsolatos dokumentáció elkészítése; a tervező művezetési feladatok ellátása. Tovább/áttervezéssel érintett főbb mennyiségi adatok: szikkasztóboxok telepítésének tervezése. Nyertes AT feladatát képezi továbbá részletes tájépítészeti tervek elkészítése. Nyertes AT a teljesítés során köteles figyelembe venni a hivatkozott TOP\_PLUSZ pályázati felhívás és mellékletei

dokumentációjában foglalt előírásokat. A közbeszerzés tárgyának részletes ismertetését a Közbeszerzési Dokumentumok (továbbiakban: KD) részét képező tervezési program tartalmazza.

Identificativo interno: EKR000093222026/3

#### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71320000 Servizi di ideazione tecnica

#### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Indirizzo postale: Kossuth tér 1.

Località: Nyíregyháza

Codice postale: 4400

Suddivisione del paese (NUTS): Szabolcs-Szatmár-Bereg (HU323)

Paese: Ungheria

#### **5.1.3. Durata stimata**

Durata: 70 Giorni

#### **5.1.6. Informazioni generali**

##### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

##### **Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea:**

Programma dei fondi UE: Fondo europeo di sviluppo regionale (FESR) (2021/2027)

Identificativo dei fondi UE: TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017

Fondi UE: ulteriori dettagli: "Csapadékvíz elvezető rendszer fejlesztések Nyíregyházán" című TOP\_PLUSZ-1.3.2-23-NY1-2025-00017 azonosító számú projekt

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

Informazioni supplementari: 1.) A II.2.7) (BT-36) pont szerinti összesen 70 nap teljesítési határidő naptári napokban értendő és a szerződés hatályba lépésétől számítandó. Ezen határidő nem tartalmazza a tervezői művezetési feladatot, mely teljesítés a jövőbeni kivitelezési munkákhoz igazodik és a műszaki átadás-átvételi eljárás sikeres lezárásával zárul. További részleteket (különös tekintettel a teljesítési részhatáridőkre és véghatáridőre) a felhívást kiegészítő KD tartalmaz (a részhatáridőket a szerződéstervezet 2.3. pontja tartalmazza). 2.) Az értékelési szempontokra adható pontszám alsó és felső határa: 0-100. Pontkiosztás módszertana: 1. értékelési szempont („Ár”): relatív (fordított arányosítás: előny a kisebb). 2. és 3. értékelési szempontok („Tervező Szakember többlettapasztalata”): relatív (egyenest arányosítás, előny a nagyobb) azzal, hogy 0 érték megajánlása 0 pont, a +24 hónapot elérő és azt meghaladó megajánlás egységesen 100 pont. A „Szakember” 2. és 3. értékelési szempontokra tett "0"-nál nagyobb megajánlások esetén az ajánlathoz csatolandó az érintett szakemberek saját kezűleg aláírt szakmai önéletrajzai, amelyekből az értékelési szempontokra megajánlott szakmai tapasztalat megállapítható [projekt ismertetése, teljesítés helye és ideje /év és hónap pontossággal/ és ellátott feladat, tevékenység ismertetése (betöltött pozíció)] és a szakemberek rendelkezésre állási nyilatkozatai. Többlettapasztalat megajánlása esetén a szakember önéletrajzát teljes körűen (mind az alkalmasság szempontjából releváns tapasztalat, mind az értékelés szempontjából releváns többlettapasztalat bemutatásával) szükséges ajánlattevőknek már az ajánlatban benyújtaniuk. AK a többlettapasztalat meglétét az önéletrajz alapján ellenőrzi. 2. és 3. értékelési

szempontok („Tervező Szakember többlettapasztalata”) vonatkozásában kizárólag egész szám ajánlható, továbbá nincs lehetőség a 2. és 3. értékelési szempont tekintetében ugyanazon szakember megajánlására! A 2. és 3. értékelési szempont esetén kizárólag olyan többlettapasztalat jelölhető meg, amelyhez kapcsolódó teljes teljesítési időszak kívül esik a III. 1.3) pont M2) 1) és M2) 2) alpontja szerinti alkalmassági szempontnak történő megfeleléshez igénybe vett időszakon. Amennyiben a szakember nem rendelkezik a 266.KR szerinti jogosultsággal, úgy az önéletrajzában fel kell tüntetni azon időszakot, amit a szakember a 266. KR szerinti vonatkozó megfelelés igazolására kíván figyelembe venni (a két időszak elkülönítése). AK kizárólag az érvényességi küszöb (alkalmassági min. követelmény) feletti többlettapasztalatot értékeli, a felolvasólapon ezt az értéket kell rögzíteni. Az időben párhuzamos tapasztalatok egyszer kerülnek figyelembevételre. Az alkalmassági követelmény keretében előírt, azzal azonos tárgyú, azt meghaladó többlettapasztalati idő kerül értékelésre. A 2. és 3. értékelési szempontok tekintetében az értékelés során szempontonként kizárólag 1 fő szakember szakmai tapasztalata kerül értékelésre, nincs lehetőség több, az AT által ugyanazon értékelési szempontra bemutatott szakember szakmai tapasztalatának az összeadására (max. 1 fő/értékelési szempont). A 2. és 3. értékelési szempontok tekintetében a szakemberek között átfedés NEM megengedett, azaz összesen 2 fő (1 fő/értékelési szempont) rendelkezésre állását kell igazolni.

#### 5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: M1) Alkalmatlan AT, amennyiben nem rendelkezik az AF feladását megelőző 36 hónapban teljesített és legalább 72 hónapban megkezdett, ENGEDÉLYES TERV és/vagy KIVITELI TERV és/vagy TENDER TERV készítésére és/vagy felülvizsgálatára és/vagy módosítására vonatkozó feladatok ellátására vonatkozó referenciával, az alábbi tárgykörben: csapadékvíz- és/vagy szennyvízelvezetés építési és /vagy felújítási és/vagy átalakítási és/vagy bővítési munkáira vonatkozó tervezés. A fenti referencia akkor tekinthető a felhívás feladását megelőző 36 hónapban teljesítettnek, ha a teljesítés időpontja erre az időtartamra esik. Ugyanazon referencia mindhárom RÉSZ tekintetében bemutatható. Az alkalmasság igazolásának módja: 1. Előzetes igazolási mód: ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a Kr. 1. § (1) bek. szerint az EEKD benyújtásával előzetesen az ajánlatában igazolnia kell, hogy az alkalmassági feltételnek megfelel. AK a Kr. 22.§ (5) bekezdése alapján rögzíti, hogy az M1) pontban foglalt alkalmassági követelmény előzetes igazolására elfogadja, ha AT (vagy kapacitás szervezet bevonása esetén annak meghatalmazásával az AT) az EEKD IV. rész α (alfa) szakaszának kitöltésével nyilatkozik, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmasság igazolására AK a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel hívja fel az AT-t. Közös ATk képviselőjében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. 2. Utólagos igazolási mód: A Kbt. 69. § (4)-(7) bek. alapján felhívott ATk az alkalmasságukat az alábbiak szerint kötelesek igazolni: M1) ATnek a Kr. 21. § (3) bek. a) pont alapján csatolnia kell a felhívás feladásától visszafelé számított 3 éven (36 hónap) belül befejezett, és legfeljebb 6 éven (72 hónap) belül megkezdett legjelentősebb befejezett referenciáinak ismertetését a Kr. 22. § (1) bek. a)-b) pontjaiban előírt módon. A referenciaigazolásnak / nyilatkozatnak minimálisan a következőket kell tartalmaznia: - a szerződést kötő másik fél megnevezését és székhelyét; - szolgáltatás tárgyát, mennyiségét (az alkalmassági követelmény szerinti tartalommal); - a teljesítés idejét (a kezdés és befejezés időpontját év-hónap-nap pontossággal megjelölve); - a referenciaigazolás vagy referencianyilatkozat kiállítójának nyilatkoznia kell arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. Az igazolás/nyilatkozat tartalmazzon minden olyan adatot, mely az alkalmasság megítéléséhez a

minimumkövetelményekben megfogalmazásra került. AK az alkalmassági feltétel igazolása kapcsán felhívja a figyelmet a Kr. 21.§ (3a) bek. a) pontja, a Kr. 21/A.§, a 22.§ (5) és a Kbt. 140.§ (9) bek-re. Amennyiben az AT a referenciát közös ATként teljesítette, úgy az igazolásból vagy nyilatkozatból egyértelműen ki kell derülnie annak is, hogy az AT a referencia mely részeit (elvégzett munkarészek(ek) megjelölésével) teljesítette. Amennyiben a referencia igazolás, vagy nyilatkozat – a teljesítés oszthatatlansága miatt - nem állítható ki az egyes ATK által végzett munkák elkülönítésével a Kr. 22. § (5) bek. szerinti adatok feltüntetésére is szükséges. AK az AF-ben meghatározott fogalmak alatt a következőket érti (fogalom meghatározás): a) ENGEDÉLYEZÉSI TERV: az építési engedély (vagy azzal egyenértékű engedély, jóváhagyás) megszerzéséhez szükséges, valamennyi tervdokumentációt tartalmazó engedélyezési terv. b) KIVITELI TERV: az építési engedély (vagy azzal egyenértékű) határozat (adott esetben arra kiadott módosító határozat) vagy jóváhagyás alapján készített, az építmények megvalósítására is alkalmas, a műszaki kialakításokat és megoldásokat részletesen tartalmazó terv. c) TENDER TERV: Az engedélyezési tervnél részletesebb, olyan tervdokumentáció, amely tartalmazza a vízgyűjtő területek lehatárolását, a hálózat pontos nyomvonalát és hossz-szelvényeit, a műtárgyak (aknák, víznyelők, átereszek) típusát és főbb méreteit, valamint a befogadógigáig tartó elvezetés módját, de nem feltétlenül tartalmazza a végleges kiviteli fázis összes technológiai és gyártmánytervi részletét. Az M1) követelmény körében AK elfogadja, amennyiben az AK által előírt fogalom meghatározás - ide nem értve a jogszabály által definiált fogalmakat - valamennyi eleme nem jelenik meg a csatolandó igazolásban/nyilatkozatban, de a referencia tartalma alapján megállapítható a fogalomnak való megfelelés.

Criterio: Tecnici o organismi tecnici per l'esecuzione del lavoro

Descrizione del criterio di selezione: M2) Alkalmatlan AT, amennyiben nem állnak rendelkezésre az alábbi előírásoknak megfelelő, a 266/2013. (VII.11.) Korm. rendelet (tovább. Korm. r.) alábbi pontjában meghatározott, alábbi szakterületen tervezői jogosultság megszerzéséhez szükséges képzettséggel és szakmai gyakorlattal rendelkező tervezők: M2) 1) 1 fő, a Korm. r. 1. melléklet II. Szakma - Építészeti-műszaki tervezés fejezet 20. pontja szerinti: Vízgazdálkodási építmények tervezési szakterület, települési víziközmű tervezési részsakterület, jelölés: VZ-TEL; M2) 2) 1 fő, a Korm. r. 1. melléklet II. Szakma - Építészeti-műszaki tervezés fejezet 4. pontja szerinti: Tájépítészeti tervezési terület, jelölés: K A szakemberek között átfedés RÉSZen belül NEM megengedett, azaz összesen min. 2 fő rendelkezésre állását kell RÉSZen belül alkalmassági minimumkövetelményként igazolni. Az M.2. alkalmassági követelmények esetében ugyanazon szakember mindhárom RÉSZben figyelembe vehető (átfedés nem megengedett az adott RÉSZen belül, azonban a RÉSZek között igen). AK a rögzített jogosultságokkal egyenértékű jogosultságokat is elfogadja. AK továbbá elfogadja a fenti jogosultságok megszerzéséhez szükséges szakképzettséggel egyenértékű szakképzettséget is. Az egyenértékűséget az AT igazolni köteles. A szakember párhuzamosan szerzett gyakorlatainak hónapszáma nem adható össze, vagyis egy évben maximum 12 hónap vehető figyelembe. Az M2) követelmény körében az AK által előírt fogalom meghatározás - ide nem értve a jogszabály által definiált fogalmakat - valamennyi eleme az alkalmassági követelmény szerinti fordulatként ismertetendő a csatolandó igazolásban. AK a szakember esetén e körben elfogadja, ha nem kerül ismertetésre valamennyi fordulat, de hivatkoznak arra, hogy az ajánlati felhívásban előírt munkakör/pozíció /feladat/munka tartalma azonos az ajánlati felhívásban megadott definícióval. A Kbt. 65. § (6) bekezdésének megfelelően az előírt műszaki, illetve szakmai alkalmassági követelményeknek a közös ATK együttesen is megfelehetnek. Az alkalmasság igazolásának módja: 1. Előzetes igazolási mód: ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a Kr. 1. § (1) bek. szerint az EEKD benyújtásával előzetesen az ajánlatában igazolnia kell, hogy az alkalmassági feltételnek

megfelel. AK a Kr. 22.§ (5) bekezdése alapján rögzíti, hogy az M2) pontban foglalt alkalmassági követelmények előzetes igazolására elfogadja, ha AT (vagy kapacitás szervezet bevonása esetén annak meghatalmazásával az AT) az EEKD IV. rész α (alfa) szakaszának kitöltésével nyilatkozik, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmasság igazolására AK a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel hívja fel az AT-t. Közös ATk képviselőjében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg.

2. Utólagos igazolási mód: M2) A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3) bekezdésének b) pontja alapján Ajánlattevő nyilatkozata azoknak a szakembereknek (szervezeteknek) a megnevezésével és az M2) 1)-2) szerinti pozíció megjelölésével, akiket az ajánlattevő be kíván vonni a teljesítésbe. Nyilatkozni kell továbbá, hogy az adott szakember munkaviszony, vagy milyen más (pl.: megbízási) jogviszony alapján kerül a teljesítésbe bevonásra. Amennyiben az Ajánlattevő több szakembert jelöl meg az AF III.4.1) (BT-750) M2) 1)-2) pontok szerinti alkalmassági követelmények vonatkozásában, úgy nyilatkozni köteles, hogy mely szakembert kívánja az egyes értékelési szempontok tekintetében figyelembe venni (max. 1 fő). Az M2) 1)-2) pontok tekintetében megajánlott 1-1 fő szakember alkalmassága igazolható: 1. a 266/2013. (VII.11.) Korm. rendelet szerinti, magyarországi kamarai nyilvántartásban (névjegyzék) szerepléssel. Ezen esetben az ajánlatban fel kell tüntetni azon elektronikus elérési utat, ahol az adott jogosultság ellenőrizhető, továbbá a kamarai jogosultság első megszerzésének az időpontját. Az elektronikus nyilvántartást a Kbt. 69. § (11) bekezdés alapján Ajánlatkérő ellenőrzi. Amennyiben az elektronikus nyilvántartásban szereplés nem ellenőrizhető, úgy a jogosultság érvényességét igazoló dokumentumok (kamarai határozat) egyszerű másolatban történő benyújtásával köteles ajánlattevő igazolni. További dokumentum csatolása nem szükséges (Az 1. pont alkalmazása esetén az alábbi 2. pont nem irányadó). 2. amennyiben a megjelölt szakember az 1. pontban rögzített magyarországi kamarai nyilvántartásban (névjegyzék) nem szerepel, úgy csatolandó az előírt képzettséget igazoló iskolai oklevél másolata és az előírt szakmai gyakorlatot alátámasztó önéletrajz saját kezűleg aláírt példánya. AK a gyakorlati idő meglétét az önéletrajz alapján ellenőrzi. A szakmai gyakorlat alátámasztására az adatokat min. az alábbi részletezettséggel kell megadni: a korábbi teljesítés (projekt/szakmai tapasztalat) ismertetése; teljesítés helye; az általa ellátott feladat, tevékenység ismertetése (betöltött pozíció) és a tevékenység kezdő és befejező ideje (év, hónap pontossággal). Az időben párhuzamos tapasztalatok egyszer kerülnek figyelembevételre. A megkezdett hónap egész hónapnak számít. Az alkalmasság igazolására megjelölt valamennyi szakembernek nyilatkozni szükséges, hogy AT nyertessége esetén tárgyi közbeszerzési eljárás eredményeként megkötésre kerülő szerződés teljesítése alatt rendelkezésre fognak állni. Folyt. a VI.4.3) (BT-99) mezőben.

Criterio: Iscrizione in un registro professionale pertinente

Descrizione del criterio di selezione: A szakmai tevékenység végzésére vonatkozó alkalmasság minimumkövetelménye: SZ/1. AT (közös ATk) alkalmatlan, ha a tervezői szolgáltatást nyújtó gazdasági szereplő nem szerepel a tervezői szolgáltatás tárgya szerint illetékes országos szakmai kamara által vezetett névjegyzékében, illetve a nem Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén a letelepedés szerinti ország nyilvántartásában, vagy a letelepedés szerinti országban előírt engedéllyel, jogosítvánnyal vagy szervezeti, kamarai tagsággal nem rendelkezik. A 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet 8. § (2) bekezdés alapján AK előírja, hogy a nem Magyarországon letelepedett ATnek nyertessége esetén legkésőbb a szerződés megkötésének időpontjában szerepelnie kell a tervezői szolgáltatás tárgya szerint illetékes országos szakmai kamara névjegyzékében. 1. Előzetes igazolási mód: ATnek a Kbt. 67. § (1)-(2) bek., valamint a Kr. 1. § (1) bek. szerint az EEKD benyújtásával előzetesen az ajánlatában igazolnia kell, hogy az alkalmassági feltételnek megfelel. AK az SZ/1. pontban foglalt alkalmassági követelmény előzetes igazolására

elfogadja, ha AT (vagy kapacitás szervezet bevonása esetén annak meghatalmazásával az AT) az EKD IV. rész  $\alpha$  (alfa) szakaszának kitöltésével nyilatkozik, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmasság igazolására AK a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel hívja fel az AT-t. 2. Utólagos igazolási mód: A Kbt. 69. § (4)-(7) bek. alapján felhívott ATk az alkalmasságukat az alábbiak szerint kötelesek igazolni: SZ/1. AT (közös AT) a 321/2015. (X.30) Korm. rendelet 26. § (3) bekezdése, a 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet 8. § (1) bekezdése és a Kbt. 65. § (1) bekezdés c) pontja alapján csatolja az engedély vagy jogosítvány másolatát, illetve a szervezeti, kamarai tagságról szóló igazolást.

#### 5.1.10. Criteri di aggiudicazione

##### **Criterio:**

Tipo: Qualità

Descrizione: 2. Az M2) 1) pont szerinti alkalmassági követelményt igazoló szakember alkalmassági követelmény szerinti többlet tapasztalata (min. 0-max. 24 hó)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 25

##### **Criterio:**

Tipo: Qualità

Descrizione: 3. Az M2) 2) pont szerinti alkalmassági követelményt igazoló szakember alkalmassági követelmény szerinti többlet tapasztalata (min. 0-max. 24 hó)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 25

##### **Criterio:**

Tipo: Prezzo

Descrizione: 1. Nettó ajánlati ár (HUF)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 50

#### 5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR000093222026>

#### 5.1.12. Condizioni di appalto

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR000093222026>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: ungherese

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Az eljárásban való részvétel ajánlati biztosíték adásához kötött. Az ajánlati biztosíték mértéke: 100.000,- HUF. A befizetés helye és az AK fizetési számlaszáma: MBH Bank Nyrt. 50453104-10024773 számla. Kamatot AK nem fizet. Az ajánlati biztosíték befizetése (teljesítése) igazolásának módja: az ajánlati bizt. teljesíthető a Kbt. 54. § (2) bek. szerinti módok bármelyikén. Igazolás (csatolandó): - fizetési számlára történő befizetés/átutalás esetén a banki terhelési értesítő (befizetési /átutalási igazolás, bankszámlakivonat) egyszerű másolati példánya (közlemény: "ajánlati biztosíték"; "TOP\_PLUSZ-132\_00017 Tervezési szolgáltatások 3. RÉSZ") - pénzügyi int. vagy biztosító által vállalt garancia vagy készfizető kezesség útján történő teljesítés esetén a garancia szerződés vagy a kötelezvény elektronikus okirati példánya; - biztosítási szerz. alapján kiállított, készfizető kezességvállalást tartalmazó kötelezvény útján történő teljesítés esetén a kötelezvény elektronikus okirati példánya. A garanciáról szóló elektronikus okiratnak meg kell felelnie a Pp. szerinti teljes bizonyító erejű magánokirat követelményeinek, és

szövegezésének a Kbt. 54.§ (4) bek. szerinti felhasználás valamennyi esetét tartalmaznia kell. Irányadó a Kbt. 73.§ (1) bek. i) pontja.

Termine per il ricevimento delle offerte: 31/07/2026 13:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 60 Giorni

**Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:**

Data di apertura: 31/07/2026 14:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Az ajánlatok bontása a 424/2017. (XII. 19.) Korm. rendelet (a továbbiakban: EKR r.) 15. §-ának (2) bekezdése alapján az EKR-ben történik.

Informazioni supplementari: A bontási eljárásra az EKRR. 15. §, illetve a Kbt. 68. § (1); (1b)-(1 c), (4) és (6) bekezdésében foglaltak is irányadóak.

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No  
Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: A szerződés biztosítékai: Késedelmi kötbér: 0,5%/nap, de max. 10% (részletek ld. KD) Meghiúsulási kötbér: 15% (részletek ld. KD)  
Jótállás: 5 év (részletek ld. KD) Teljesítési biztosíték: a Kbt. 134. § (2) bek. alapján a teljes nettó ellenérték 5%-a, a Kbt. 134.§ (6) bek. a) pontja szerinti formában, részletek ld. KD. A biztosítékok nyújtása vonatkozásában a Kbt. 134. § (4) és (6) bekezdés a) pontja az irányadóak. A szerződést biztosító mellékkötelezettségek részletes szabályait a Közbeszerzési dokumentumok (KD) tartalmazzák.

È richiesto un accordo di non divulgazione: no

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: Nem lehetséges és nem követelmény a nyertes AT(k) általi gazdálkodó szervezet (projekttársaság) létrehozása a szerződés teljesítése érdekében.

Accordo finanziario: AK előleget nem biztosít. Devizanem: HUF. A szerződés összegű (átalányaras) típusú. Az ellenszolgáltatás fedezete a II.2.13) (BT-6140) pontban hivatkozott projekt keretein belül (EU támogatásból) biztosított utófinanszírozás keretében. A támogatás intenzitása az összes elszámolható költség 100,000000%-a. Számlázás: a tervezési szolg. tekintetében 2 db részszámla és 1 db végszámla nyújtható be a KD részét képező szerződéstervezetben foglaltak szerint. Az ellenérték a Kbt. 135. § (1) bek. szerint igazolt teljesítést követően, a számla kézhezvételétől számított 30 napon belül a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bek. szerint kerül kifizetésre. Irányadó a Kbt. 135. § (5)-(6) bek., ill. a Ptk. 6:155.§, a Kbt. 27/A. §-a. Tovább. ld. KD.

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Informazioni sui termini per il riesame: 1. A Kbt. 148.§ (3) bekezdése szerint. 2. A III.4.1) (BT-750) pont M2) folytatásaként: Az előírt alkalmassági követelménynek az ajánlattevők bármely más szervezet kapacitására támaszkodva is megfelehetnek a Kbt. 65. § (7)-(9) és (11)

bekezdései értelmében. Ebben az esetben meg kell jelölni az ajánlatban ezt a szervezetet és az eljárást megindító felhívás vonatkozó pontjának megjelölésével azon alkalmassági követelményt (követelményeket), melynek igazolása érdekében az ajánlattevő ezen szervezet erőforrására vagy arra is támaszkodik. A Kbt. 67. § (3) bekezdése alapján a kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet az előírt igazolási módokkal azonos módon köteles igazolni az adott alkalmassági feltételnek történő megfelelést. A Kbt. 65. § (7) bekezdés alapján csatolni kell az ajánlatban a kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet olyan szerződésben, előszerződésben vagy más formában vállalt kötelezettségvállalását tartalmazó okiratot, amely alátámasztja, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. A Kbt. 65.§ (6) bekezdésében foglaltak szerint az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők együttesen is megfelelhetnek. Azon követelményeknek, amelyek értelemszerűen kizárólag egyenként vonatkoztathatóak a gazdasági szereplőkre, az együttes megfelelés lehetősége értelmében elegendő, ha közülük egy felel meg. Irányadóak továbbá a 321/2015. (X.30.) Korm. rend. 22. § (5) bek.; 22. § (1) bek. és a 24. § (1)-(2) bek. rendelkezései. Irányadóak a Kbt. 65.§ (6) bek. (együttes megfelelés); a Kbt 65.§ (7); (9), (11) és (12) bek., a Kbt. 67.§ (3) bek. rendelkezései.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

Organizzazione che tratta le offerte: Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

## 8. Organizzazioni

---

### 8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Nyíregyháza Megyei Jogú Város Önkormányzata

Numero di registrazione: 15731766215

Indirizzo postale: Kossuth Tér 1.

Località: Nyíregyháza

Codice postale: 4400

Suddivisione del paese (NUTS): Szabolcs-Szatmár-Bereg (HU323)

Paese: Ungheria

Referente: Nagy Elemér

E-mail: [info@mkkozpont.hu](mailto:info@mkkozpont.hu)

Telefono: +36 42999600

Fax: +36 42996601

Indirizzo internet: <https://www.nyiregyhaza.hu>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

Organizzazione che tratta le offerte

### 8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Magyar Közbeszerzési Központ Korlátolt Felelősségű Társaság

Numero di registrazione: 23908844215

Indirizzo postale: Bocskai Utca 23.

Località: Nyíregyháza  
Codice postale: 4400  
Suddivisione del paese (NUTS): Szabolcs-Szatmár-Bereg (HU323)  
Paese: Ungheria  
Referente: Nagy Elemér  
E-mail: [info@mkkozpont.hu](mailto:info@mkkozpont.hu)  
Telefono: +36 42999600  
Fax: +36 42996601  
Indirizzo internet: <https://mkkozpont.hu>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Prestatore di servizi in materia di appalti

**8.1. ORG-0003**

Nome ufficiale: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Numero di registrazione: EKRSZ\_40664534\_2

Indirizzo postale: Riadó u. 5

Località: Budapest

Codice postale: 1026

Suddivisione del paese (NUTS): Budapest (HU110)

Paese: Ungheria

E-mail: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Telefono: +36 18828592

Fax: +36 18828593

Indirizzo internet: <https://kozbeszerzes.hu>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

**8.1. ORG-0004**

Nome ufficiale: Közbeszerzési Hatóság

Numero di registrazione: EKRSZ\_40664534

Indirizzo postale: Riadó utca 5.

Località: Budapest

Codice postale: 1026

Suddivisione del paese (NUTS): Budapest (HU110)

Paese: Ungheria

E-mail: [hirdetmeny@kt.hu](mailto:hirdetmeny@kt.hu)

Telefono: +36 18828635

Indirizzo internet: <https://kozbeszerzes.hu>

**Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

## Informazioni sull'avviso

---

Identificativo/versione dell'avviso: 354d1b56-1680-4a2c-877e-22e023471d2f - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 30/06/2026 08:33:36 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,  
ora legale dell'Europa centrale

Data di trasmissione da parte dell'eSender dell'avviso o bando: 26/06/2026 12:38:51 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale  
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: ungherese  
Numero di pubblicazione dell'avviso: 450521-2026  
Numero dell'edizione della GU S: 124/2026  
Data di pubblicazione: 01/07/2026